

Règlement du Jeu-concours

« Le calendrier de l'Avent du voyageur 2018 »

Article 1 : Organisation

La société Vacaciones eDreams, dont le siège social est situé au Calle Conde de Peñalver 5, 1º Ext. Izq. 28006 Madrid, le siège principal situé au Passeig de la Zona Franca, 191-205, 08038, Barcelone, Espagne, enregistrée sous le numéro Tomo 31908 Folio 069 Hoja B-200680 Inscripción 1, organise un jeu gratuit sans obligation d'achat ci-après dénommé « Le calendrier de l'Avent du voyageur » du 01/12/2018 à 12h00 au 24/12/2018 à 23h59 heure de Paris (ci-après le « Jeu »).

Article 2 : Participants

Ce Jeu gratuit sans obligation d'achat est exclusivement ouvert aux personnes majeures à la date du début du Jeu, et résidant en France métropolitaine. Toute participation au Jeu nécessite un accès internet et une adresse électronique valide.

Sont exclues du Jeu les personnes ne répondant pas aux conditions énoncées dans le présent règlement ainsi que les membres du personnel de Vacaciones eDreams, et toute personne ayant directement ou indirectement participé à la conception, à la réalisation ou à la gestion du Jeu ainsi que leur conjoint, les membres de leurs familles : ascendants et descendants directs ou autres parents vivant ou non sous leur toit.

Il n'est autorisé qu'une seule participation par jour par personne (mêmes nom et prénom, même email). Vacaciones eDreams se réserve le droit de procéder à toute vérification utile pour assurer le respect de cette règle.

Vacaciones eDreams se réserve le droit de demander à tout participant de justifier des conditions ci-dessus exposées. Toute personne ne remplissant pas ces conditions ou refusant de les justifier sera exclue du Jeu et ne pourra, en cas de gain, bénéficier de son lot.

La participation au Jeu implique l'entière acceptation du présent règlement, ainsi que les lois et règlements français applicables en la matière.

Article 3 : Modalités de participation

Pour participer au Jeu, le participant doit se rendre à l'adresse URL suivante : www.govoyages.com/calendrier-avent/ et remplir un formulaire en précisant les coordonnées personnelles demandées (nom, prénom, adresse email). La participation est limitée à une tentative par jour pour un même participant (mêmes nom, prénom, adresse email), pendant toute la durée du Jeu.

Tout participant ayant gagné un lot ne sera plus éligible pour la suite du Jeu.

Les horaires indiqués dans le présent règlement correspondent à l'heure de Paris.

Les périodes de participation fonctionnent comme suit :

- Jour 1 : de 12h00 à 23h59
- Jour 2 à Jour 24 : de 00h00 à 23h59

Les gagnants seront désignés par tirage au sort le jour-même de la mise en jeu du gain. Les gagnants seront informés individuellement par email (à l'adresse email renseignée sur le formulaire de participation) des modalités de remise de leur gain.

Chaque participant doit fournir une adresse e-mail valable. Les adresses mails dites « temporaires » (telles @yopmail.com etc.) sont expressément exclues aux fins des présentes et entraîneront une disqualification immédiate du participant.

Toute participation effectuée contrairement aux dispositions du présent règlement entraînera une disqualification et l'impossibilité de remporter le lot éventuellement attribué (notamment création de doublons ou de fausse identité afin de jouer plusieurs fois). Tout participant suspecté de fraude pourra être exclu du Jeu par Vacances eDreams sans que Vacances eDreams n'ait à en justifier. Plus généralement, toute tentative de perturbation du processus normal du déroulement du Jeu entraînera une disqualification du participant. Toute identification ou participation incomplète, erronée ou illisible, volontairement ou non, ou réalisée sous une autre forme que celle prévue dans le présent règlement sera considérée comme nulle. La même sanction s'appliquera en cas de multi-participation.

Le participant s'engage à participer au Jeu de bonne foi et de manière loyale.

Article 4 : Gains

Les lots seront attribués conformément à l'article 7 du présent règlement.

Description des lots :

- **Deux vols aller-retour long-courrier pour 1 personne (2 billets) vers une destination au choix sur le réseau Air France ou Joon (à l'exception de Papeete et Nouméa) au départ de Paris (France) seulement**

Conditions du lot : le voyage (aller et retour) devra être effectué entre le 1er janvier 2019 et le 31 décembre 2019, hors périodes d'embargo précisées par Air France au moment de la réservation. La réservation pourra être effectuée au maximum 6 mois avant le départ à compter du 1er janvier 2019. La demande de réservation s'effectuera conformément aux indications figurant dans l'e-mail envoyé par GO Voyages à l'adresse e-mail indiquée par le gagnant. Les passagers doivent impérativement voyager sur le même vol. Les billets d'avion sont sujets à disponibilité auprès de Air France. Le gagnant, majeur, peut être accompagné d'un passager mineur. Les billets sont non-cessibles et non transférables.

- **Deux vols aller-retour moyen-courrier pour 1 personne (2 billets) vers une destination en Europe sur le réseau Joon à choisir parmi les destinations suivantes : Bergen (Norvège), Madrid (Espagne), Manchester (Royaume-Uni), Prague (République Tchèque), Stockholm (Suède), Barcelone (Espagne), Berlin (Allemagne), Budapest (Hongrie), Istanbul (Turquie), Lisbonne (Portugal), Naples (Italie), Oslo (Norvège), Porto (Portugal) ou Rome (Italie) au départ de Paris (France) seulement**

Conditions du lot : le voyage (aller et retour) devra être effectué entre le 1er janvier 2019 et le 31 décembre 2019, hors périodes d'embargo précisées par Air France au moment de la réservation. La réservation pourra être effectuée au maximum 6 mois avant le départ à compter du 1er janvier 2019. La demande de réservation s'effectuera conformément aux indications figurant dans l'e-mail envoyé par GO Voyages à l'adresse e-mail indiquée par le gagnant. Les passagers doivent impérativement voyager sur le même vol. Les billets d'avion sont sujets à disponibilité auprès de Air France. Le gagnant, majeur, peut être accompagné d'un passager mineur. Les billets sont non-cessibles et non transférables.

- **3 valises Air France Delsey** : valeur unitaire 189 €
- **5 mugs Air France** : valeur unitaire 15 €
- **2 lots de papeterie Air France** : valeur unitaire 25,90 €
- **1 abonnement de 3 mois à la box Nos Curieux Voyageurs** : valeur unitaire 84,50 €
- **5 codes promotionnels GO Prime** : valeur unitaire 54,99 €

Conditions : Le code promotionnel unique permet de bénéficier de 54,99 € de réduction sur les réservations de vols sur le site www.govoyages.com, sans minimum d'achat. Le code promotionnel devra être utilisé sur le site www.govoyages.com entre le 01/12/18 et le 30/06/19 (inclus). Le bénéficiaire du code promotionnel devra renseigner ce dernier durant le processus d'achat sur www.govoyages.com et la réduction s'appliquera automatiquement sur le montant de la réservation.

Le code promotionnel sera communiqué par email à l'adresse fournie par le gagnant tiré au sort à l'issue du concours. Le code ne pourra être utilisé qu'une seule fois.

Le code promotionnel ne peut donner lieu à aucun remboursement en cas d'annulation ou de modification de la réservation bénéficiant de la réduction. Le code promotionnel n'est pas cumulables avec d'autres codes de réductions offerts par GO Voyages ou des partenaires de GO Voyages, et ne peut être échangé contre de l'argent. Aucune réduction ne sera appliquée rétroactivement sur des réservations existantes. La société GO Voyages - Vacaciones eDreams se réserve le droit de modifier la date de validité du code promotionnel sans préavis. Les conditions générales de vente du site www.govoyages.com s'appliquent à ce code promotionnel.

- **2 codes promotionnels GO Voyages vol + hôtel** : valeur unitaire 500 €

Conditions: Le code promotionnel unique communiqué au gagnant permettra de bénéficier de 500 € de réduction sur les réservations de vols + hôtels sur le site www.govoyages.com, sans minimum d'achat. Le code promotionnel devra être utilisé sur le site www.govoyages.com entre le 01/12/18 et le 30/06/19 (inclus). Le bénéficiaire du code promotionnel devra renseigner ce dernier durant le processus d'achat sur www.govoyages.com et la réduction s'appliquera automatiquement sur le montant de la réservation.

Le code promotionnel sera communiqué par email à l'adresse fournie par le gagnant tiré au sort à l'issue du concours. Le code ne pourra être utilisé qu'une seule fois.

Le code promotionnel ne peut donner lieu à aucun remboursement en cas d'annulation ou de modification de la réservation bénéficiant de la réduction. Le code promotionnel n'est pas cumulables avec d'autres codes de réductions offerts par GO Voyages ou des partenaires de GO Voyages, et ne peut être échangé contre de l'argent. Aucune réduction ne sera appliquée rétroactivement sur des réservations existantes. La société GO Voyages - Vacaciones eDreams se réserve le droit de modifier la date de validité du code promotionnel sans préavis. Les conditions générales de vente du site www.govoyages.com s'appliquent à ce code promotionnel.

- **1 code promotionnel GO Voyages vols** : valeur unitaire 250 €

Conditions: Le code promotionnel unique permet de bénéficier de 250 € de réduction sur les réservations de vols sur le site www.govoyages.com, sans minimum d'achat. Le code promotionnel devra être utilisé sur le site www.govoyages.com entre le 01/12/18 et le 30/06/19 (inclus). Le bénéficiaire du code promotionnel devra renseigner ce dernier durant le processus d'achat sur www.govoyages.com et la réduction s'appliquera automatiquement sur le montant de la réservation.

Le code promotionnel sera communiqué par email à l'adresse fournie par le gagnant tiré au sort à l'issue du concours. Le code ne pourra être utilisé qu'une seule fois.

Le code promotionnel ne peut donner lieu à aucun remboursement en cas d'annulation ou de modification de la réservation bénéficiant de la réduction. Le code promotionnel n'est pas cumulables avec d'autres codes de réductions offerts par GO Voyages ou des partenaires de GO Voyages, et ne peut être échangé contre de l'argent. Aucune réduction ne sera appliquée rétroactivement sur des réservations existantes. La société GO Voyages - Vacaciones eDreams se réserve le droit de modifier la date de validité du code promotionnel sans préavis. Les conditions générales de vente du site www.govoyages.com s'appliquent à ce code promotionnel.

La valeur des lots est déterminée au moment de la rédaction du présent règlement et ne saurait faire l'objet d'une contestation quant à leur évaluation.

Distribution des lots :

Jour 1 : 1 valise Air France Delsey

Jour 2 : 1 code promotionnel GO Voyages vols

Jour 3 : 1 abonnement de 3 mois à la box Nos Curieux Voyageurs
Jour 5 : 2 codes promotionnels GO Prime
Jour 6 : 1 billet d'avion long-courrier sur le réseau Air France/Joon pour 2 personnes
Jour 8 : 2 mugs Air France
Jour 9 : 1 lot de papeterie Air France
Jour 11 : 2 mugs Air France
Jour 13 : 1 code promotionnel GO Voyages vol + hôtel
Jour 14 : 3 codes promotionnels GO Prime
Jour 16 : 1 valise Air France Delsey
Jour 18 : 1 lot de papeterie Air France
Jour 20 : 1 billets d'avion moyen-courrier en Europe sur le réseau Joon pour 2 personnes
Jour 22 : 1 mug Air France
Jour 23 : 1 code promotionnel GO Voyages vol + hôtel
Jour 24 : 1 valise Air France Delsey

Article 5 : Désignation des gagnants

Les gagnants seront désignés de façon aléatoire par tirage au sort le jour même de la mise en jeu du gain.

Article 6 : Annonce des gagnants

Les gagnants seront également contactés par e-mail (sur l'adresse communiquée par le participant sur le formulaire de participation) auquel ils devront répondre dans les 10 jours à compter de la réception du message. Après ce délai, le gagnant ne pourra plus y prétendre. Ils recevront ensuite un second e-mail détaillant la procédure de réservation directement auprès de la compagnie aérienne ou d'envoi du lot selon le gain.

Vacaciones eDreams n'est pas responsable en cas de fourniture de données incomplètes, en cas de suppression ou de perte d'e-mail ou de messages, ou en cas de problème d'accès aux réseaux sociaux ou à internet, ou tout problème extérieur à Vacaciones eDreams.

Article 7 : Remise des lots

Les lots seront envoyés aux coordonnées indiquées par les participants par e-mail. Le participant est informé que la délivrance des lots peut être soumise à l'envoi de certains documents (attestation de domicile, etc.).

En cas de retour non délivré, le lot restera à disposition du participant pendant 15 jours. Après ce délai, il ne pourra plus y prétendre.

Les prix sont acceptés tel qu'ils sont annoncés. Ils ne pourront être ni échangés contre leur valeur en espèces ou contre tout bien ou prestation quelconque, ni repris, ni faire l'objet d'une contrepartie ou

d'un équivalent financier. La revente et/ou le transfert des lots, par quelque moyen que ce soit, sont strictement interdits. Aucun changement (de date, de prix etc.) pour quelque raison que ce soit ne pourra être demandé à Vacaciones eDreams. Il est précisé que Vacaciones eDreams ne fournira aucune prestation ni garantie, le gain consistant uniquement en la remise du prix prévu ci-dessus. En conséquence, et sauf si cela est expressément prévu, tous les frais généraux relatifs notamment aux frais de déplacement jusqu'à la destination, les frais d'hébergement, les frais de restauration, les frais de transfert etc. resteront à la charge du gagnant. Aucun remboursement ne sera dû à ce titre.

Le participant est informé que certaines destinations nécessitent le respect de formalités ou d'obligations légales (documents de voyages, visas, formalités médicales ou sanitaires, etc.) susceptibles de s'appliquer à lui et/ou à son accompagnant. Il aura la responsabilité de s'informer et de respecter ces obligations, pour lui et concernant son accompagnant. Le participant est également informé que la réservation liée à son gain peut être conditionnée par la fourniture d'éléments à fournir (passeport, etc.).

En tout état de cause, le participant est seul responsable de son gain et de son utilisation, ainsi que du bénéfice de son gain par son accompagnant. Au moment de la remise des prix, Vacaciones eDreams se réserve la possibilité de remplacer le prix par un prix d'une valeur équivalente ou de remplacer un lot par le versement de sa valeur en espèces en prenant l'Euro comme monnaie de référence, si des circonstances extérieures l'y contraignent, sans qu'aucune réclamation ne puisse être réclamée à cet égard. Le gagnant sera tenu informé des éventuels changements.

Article 8 : Utilisation des données personnelles des participants

Conformément aux dispositions du 2016/679 du Parlement européen et du Conseil du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données., les informations collectées pour participer au Jeu sont exclusivement destinées à Vacaciones eDreams.

Les données collectées à cette fin sont obligatoires pour participer au Jeu. Par conséquent, les personnes qui souhaiteraient supprimer ces données avant la fin du Jeu ne pourront pas y participer. Tout participant au Jeu dispose par ailleurs d'un droit d'accès, de rectification et de suppression des données le concernant sur simple demande écrite par courrier à Vacaciones eDreams dont l'adresse est mentionnée à l'article 1.

Les gagnant(s) autorisent Vacaciones eDreams à utiliser à titre publicitaire ou de relations publiques leurs coordonnées (nom, prénom), sur quelque support que ce soit, sans que cela ne leur confère une rémunération, un droit ou un avantage quelconque, autre que l'attribution de leur lot.

Article 9 : Jeu sans obligation d'achat

En l'état actuel des offres de service et de la technique, la majorité des fournisseurs d'accès à Internet offrent une connexion gratuite ou forfaitaire aux internautes. Il est donc expressément précisé que tout accès au Jeu (tels que notamment connexion par câble, ADSL ou liaison spécialisée) ne pourra donner

lieu à aucun remboursement, dans la mesure où l'abonnement aux services du fournisseur d'accès est contracté par l'internaute pour son usage de l'Internet en général et que le fait pour le joueur de se connecter au site de Vacaciones eDreams ou de ses partenaires et de participer au Jeu ne lui occasionne aucun frais ou débours supplémentaire.

Toute demande de remboursement des frais de participation au Jeu doit être effectuée au plus tard quatre-vingt-dix jours (90) jours (cachet de la poste faisant foi) après la date de connexion par l'internaute et comporter, dès leur disponibilité, les documents exigés.

Les frais de connexion (hors connexion ADSL, par câble ou liaison spécialisée) au site internet pour participer au Jeu seront remboursés sur simple demande adressée exclusivement par courrier accompagnée des justificatifs demandés ci-dessous. Vacaciones eDreams s'engage à rembourser les frais de connexion à hauteur d'un forfait équivalent à trois (3) minutes de connexion ainsi que les frais d'affranchissement afférents à leur demande de remboursement. La demande sera adressée par voie postale à l'adresse suivante :

Vacaciones eDreams

Jeu Concours « Le Calendrier de l'Avent du voyageur 2018 - GO Voyages »

Passeig de la Zona Franca, 191-205

08038 Barcelone (Espagne)

Les frais de participation seront remboursés aux joueurs sur présentation ou indication cumulativement :

- 1) de leur nom prénom, adresse postale et adresse électronique
- 2) du nom du Jeu ainsi que le site sur lequel il est accessible
- 3) de la date de début et de fin du Jeu
- 4) de la copie de sa carte d'identité recto/verso
- 5) d'une photocopie de la facture détaillée de l'opérateur téléphonique et/ou du fournisseur d'accès. Cette photocopie fera office de justificatif de domicile.
- 6) d'un Relevé d'identité bancaire ou d'un Relevé d'identité postal
- 7) de la date et l'heure des communications sur le site, et plus particulièrement les heures d'entrée et de sortie du Jeu. Vacaciones eDreams conserve en mémoire temporairement, pendant la durée du jeu jusqu'à la détermination du gagnant et ce jusqu'à l'expiration du délai de contestation, les dates et heures d'entrée et de sortie du Jeu.

Aucune demande de remboursement adressée par courrier électronique ne sera prise en compte.

Les frais postaux engagés pour la demande de remboursement seront remboursés au tarif lent en vigueur pour un envoi au sein de l'Union Européenne sur simple demande écrite figurant sur la demande de remboursement. La demande de remboursement sera traitée en moyenne sous un (1) mois, par virement bancaire.

Toute demande n'incluant pas l'ensemble des éléments visés ci-dessus, transmise au-delà de la date mentionnée ci-dessus, illisible, avec des coordonnées erronées ou ne respectant pas les conditions ci-dessus, sera automatiquement rejetée et n'aura pas de suite.

Article 10 : Règlement du Jeu

Le présent règlement est disponible sur le site internet <http://www.govoyages.fr/blog/> et pourra être adressé gratuitement à toute personne qui en fait la demande par courrier simple à :

Vacaciones eDreams SL - (Département Social Media & Content)
Jeu Concours GO Voyages « Le calendrier de l'Avent du voyageur 2018 »
Carrer de Bailén, 67-69, 08009 Barcelone, Espagne.

Le coût de cette demande d'envoi sera remboursé sur la base du tarif lent en vigueur (un remboursement par personne).

Article 11 : Propriété intellectuelle

La reproduction, la représentation ou l'exploitation de tout ou partie des éléments composant le Jeu, le présent règlement y compris, sont strictement interdites.

Toutes les marques, logos, textes, images, vidéos et autres signes distinctifs reproduits sur le site, les réseaux sociaux ainsi que sur les sites auxquels celui-ci permet l'accès par l'intermédiaire de liens hypertextes, sont la propriété exclusive de leurs titulaires et sont protégés à ce titre par les dispositions du Code de la propriété intellectuelle et ce pour le monde entier. Leur reproduction non autorisée constitue une contrefaçon passible de sanctions pénales.

Article 12 : Responsabilité

La participation au Jeu implique la connaissance et l'acceptation de caractéristiques et des limites du réseau internet, notamment en ce qui concerne les performances techniques, les temps de réponse pour consulter, interroger ou transférer des informations, les risques d'interruption, les risques liés à la connexion, l'absence de protection de certaines données contre des détournements éventuels et les risques de contamination par d'éventuels virus circulant sur le réseau. Vacaciones eDreams ne pourra être tenue responsable, notamment, des dysfonctionnements pouvant affecter le réseau Internet, pour tout problème de configuration ou lié à un navigateur donné, ou pour tout problème susceptible d'affecter le réseau social Facebook.

Vacaciones eDreams ne garantit pas que le site internet à partir duquel le Jeu est accessible fonctionne sans interruption, qu'il ne contienne pas d'erreurs informatiques ou des défauts. La responsabilité de Vacaciones eDreams ne pourra être engagée sur ce fondement.

Elle ne pourra pas davantage être tenue pour responsable des dysfonctionnements techniques du Jeu, si les participants ne parvenaient pas à se connecter au site du Jeu, ou à Facebook, ou à jouer, si les données relatives à l'inscription ne parvenaient pas pour une raison quelconque non imputable à Vacaciones eDreams, lui arriveraient illisibles ou impossible à traiter ou en cas de problèmes d'acheminement du courrier électronique. Les participants ne pourront prétendre à aucun dédommagement à ce titre.

La participation au Jeu est de la seule responsabilité des participants. Vacances eDreams ne saurait être tenue responsable de tout dommage, matériel ou immatériel causé notamment aux participants, aux équipements informatiques et aux données qui y sont stockées, ou toutes conséquences directes ou indirectes pouvant découler, notamment de leur activité personnelle, professionnelle ou commerciale. Vacances eDreams ne saurait encourir une quelconque responsabilité si, en cas de force majeure, elle était amenée à annuler le présent Jeu, à l'écourter, le proroger, le reporter ou en modifier les conditions. Dans tous les cas, elle se réserve la possibilité de prolonger la période de participation. Ces changements feront toutefois l'objet d'une information préalable par tous les moyens appropriés.

Vacances eDreams ne saurait être tenue pour responsable des retards, pertes, vols, avaries des courriers, manque de lisibilité des cachets du fait des services postaux. Elle ne saurait non plus être tenue pour responsable et aucun recours ne pourra être engagé contre elle en cas de survenance d'événements présentant les caractères de force majeure (grèves, intempéries...), cas fortuits ou faits d'un tiers, privant notamment partiellement ou totalement les participants de la possibilité de participer au Jeu et/ou les gagnants du bénéfice de leurs gains.

Vacances eDreams ainsi que ses prestataires et partenaires ne pourront en aucun cas être tenus pour responsables des éventuels incidents pouvant intervenir dans l'utilisation des gains par les participants bénéficiaires ou leurs accompagnants dès lors que les gagnants en auront pris possession. Vacances eDreams ne pourra ainsi être tenu responsable d'un quelconque dommage survenu lors du voyage ou de la réservation, le gagnant devant dialoguer directement avec les transporteurs ou agences de voyages sur lesquelles ont été effectuée les réservations. En tout état de cause, si une quelconque responsabilité devait être encourue par Vacances eDreams, cette dernière ne pourrait dépasser la valeur du lot correspondant telle que définie dans le présent règlement.

De même Vacances eDreams, ainsi que ses prestataires et partenaires, ne pourront être tenus pour responsables de la perte ou du vol des lots par les bénéficiaires dès lors que les gagnants en auront pris possession. Tout coût additionnel nécessaire à la prise en possession des dotations est à l'entière charge des gagnants sans que ceux-ci ne puissent demander une quelconque compensation à Vacances eDreams, ni aux sociétés prestataires ou partenaires. Vacances eDreams ne pourra être tenue responsable d'une quelconque incapacité qui empêcherait les gagnants de bénéficier du lot ou de voyager, notamment à l'étranger, en ce y compris les irrégularités de leurs documents ou formalités de voyage. Les participants sont expressément informés qu'en dehors du lot tel que défini à l'article 4, toutes les autres dépenses seront à la charge du gagnant et de son accompagnant.

De manière générale, Vacances eDreams ne pourra être responsable des agissements ou du comportement des participants, des gagnants ou de leurs accompagnants.

Article 13 : Litige & Réclamation

Vacances eDreams se réserve le droit de trancher sans appel toute difficulté pouvant survenir quant à l'interprétation ou à l'application du présent règlement, étant entendu qu'aucune contestation ne sera admise notamment sur les modalités du Jeu, sur les résultats, sur les gains ou leur réception, un mois après la fin du Jeu. Toute réclamation doit être adressée dans le mois suivant la date de fin du Jeu à

Vacaciones eDreams. Passée cette date, aucune réclamation ne sera acceptée. Sauf en cas d'erreurs manifestes, il est convenu que les informations résultant des systèmes de jeu de Vacaciones eDreams ont force probante dans tout litige quant aux éléments de connexion et au traitement informatique desdites informations relatives au Jeu.

De convention expresse entre le participant et Vacaciones eDreams, seuls les systèmes et fichiers informatiques de Vacaciones eDreams feront foi.

Il est en conséquence convenu que, sauf erreur manifeste, Vacaciones eDreams pourra se prévaloir, notamment aux fins de preuve de tout acte, fait ou omission, des programmes, données, fichiers, enregistrements, opérations et autres éléments (tels que des rapports de suivi ou autres états) de nature ou sous format ou support informatiques ou électroniques, établis, reçus ou conservés directement ou indirectement par Vacaciones eDreams.

Article 14 : Droit applicable et juridiction compétente

Le présent règlement est soumis à la loi française. En cas de désaccord persistant sur l'application du présent règlement, la contestation sera soumise à l'appréciation souveraine des tribunaux français compétents.

La version originale en français de ce règlement peut avoir été traduite dans d'autres langues. La traduction est réalisée pour votre information. En effet, en cas de litige sur le contenu ou l'interprétation du présent règlement ou en cas d'incohérence ou de divergence entre la version française et toute autre version en langue étrangère de ce celui-ci, c'est la version en français qui prévaudra. La version française est disponible sur notre site internet (en sélectionnant la langue française) ou pourra vous être envoyée sur demande par mail.

Si l'une des dispositions du présent règlement était invalidée, vous serez toujours soumis aux autres dispositions de ce règlement. Dans un tel cas, la disposition invalidée sera néanmoins appliquée dans la mesure où la loi le permet en tenant compte du contenu et de l'objectif de ce règlement.